

Rzymsko-Katolicka Parafia Najświętszego Serca Pana Jezusa

pod opieką Księży Zmartwychwstańców

Sacred Heart Roman Catholic Church

under the guidance of Resurrectionist Fathers

www.kitchenercr.com heartparish@gmail.com www.resurrectionist.net

66 Shanley Street, Kitchener, Ontario N2H 5N9

Tel. 519-742-5831 Fax 519-742-1207



**He is Risen!
Alleluia, Alleluia**

**CHRYSTUS ZMARTWYCHWSTAŁ.
PRAWDZIWIE ZMARTWYCHWSTAŁ, ALLELUJA!**



Monday – Apr. 21 - EASTER MONDAY

10:00 A.M. (E) † Shirley Barry – J.R.Koechl

11:30 A.M. (P) – Dzięk.-błag. w 30 rocznicę ślubu
Joanny i Tomasza Omeljaniuk

Tuesday – Apr. 22

8:00 A.M. (E) - Novena to Our Lady of Perpetual Help

- God's blessing for Mirosław

Wednesday – Apr. 23

8:00 P.M. (E) † Paweł Bauza – Wife

7:00 P.M. (P) Nowenna do M. Bożej Nieustającej Pomocy

- Za kapłanów; o mądrość, świętość i odwagę dla nich
- Dzięk.-błag. dla Anny i Tadeusza w rocz. ślubu
- O błog. Boże, opiekę Matki Najśw. i potrzebne łaski z ok. 16 urodzin dla Natalii Szymikowskiej – Dziadkowie
- O opiekę Matki Najśw. dla Joanny i jej rodziny
- W podziękowaniu za otrzymane łaski z prośbą o dalsze dla Anny

- O Boże miłosierdzie dla wspierających Elżbietę w chorobie

- O zdrowie i opiekę Matki Bożej dla Agnieszki Przybyłowskiej – Rodz. Widerski

† Janina Przygońska – Arc. M. Chrześcijańskich

† Janina Magolon – Rodzina

† Stefan Chmiel – Rodz. Ciomplik

† Anna Grabowska – Rodzina

†† Janina, Edward Gliszczyński i Henryk Strupiński

†† Danuta i Zdzisław Żrebic – Rodzina

Thursday – Apr. 24

8:00 A.M. (E) – In the intention of Jadwiga Nowak – Suava

7:00 P.M. (P) † Bogdan Dziura w rocznicę śmierci

8:00 - 9:00 P.M. - Adoracja Najświętszego Sakramentu

Friday – Apr. 25

8:00 A.M. (E) †† Emma & Leo Resch – Daughter

7:00 P.M. (P)

- Za kapłanów; o mądrość, świętość i odwagę dla nich
- Dzięk.-błag. w 35 rocz. ślubu Barbary i Roberta Pietrzyk
- Dzięk.-błag. w int. rodziny Jagielski
- O opiekę Matki Bożej i dary Ducha Św. dla Victorii z ok. 16 urodzin
- O błog. Boże i zdrowie dla synów

† Janina Magolon – Rodz. Głowik

† Stefan Chmiel – S.Z. Magolon

† Anna Grabowska – Rodzina

† Jadwiga Klepacka – I. Bardonioutis

† Stanisław Brożny w 1 rocz. śmierci – Rodzina

† Irena Janas – Córka

† Agnieszka Gilgenast – Wnuczka

†† Dariusz i Mirosław Piotrowski

†† Antonina i Eugeniusz Żaczek – Córka z rodz.

†† Zofia i Michał Caryk – Córka

†† Genowefa i Czesław Kamasiński – Córka
†† Zofia i Stanisław Łączyński – Córka z rodz.

Saturday – Apr. 26

8:30 A.M.(P.) - GODZINKI

9:00A.M.(P.) - W int. zadośćuczynienia Niepokalanemu Sercu Maryi za zło popełnione przez grzeszników

12:00 noon – ŚLUB / WEDDING

VICTORIA ROMASZ & CHRISTOPHER FINLAY

5:00 P.M. (P) – Dzięk.-błagalna w 45 rocznicę ślubu
Anny i Andrzeja Wyszomierskich

Sunday – Apr. 27 – DIVINE MERCY SUNDAY

NIEDZIELA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO

8:30 A.M. (P) – O opiekę Matki Najśw. dla Damiana

10:00 A.M. (E)† Longina Szelażek, 5th ann. of death

11:30 A.M. (P) - W intencji Arcybractwa Matek Chrześcijańskich

3:00 P.M. (P) - **Nabożeństwo do Miłosierdzia Bożego / Divine Mercy**

7:00 P.M. (E) †† Aniela & Stanisław Bugiel – Family



Dear Parishioners & Friends of Sacred Heart!



*He is Risen and lives among us.
Have a Happy & Blessed Easter!
Resurrectionists Fathers*



**Easter flowers for the Sanctuary were
donated in loving memory of:**

John Orr, Sr. Michele Thibert, Sr. Anne Rektor, Darryl Pring; Dominic Jakubowski, Alina, Julian Kołodziej, Helena & Stanisław Jakubowski, Agnes Sonnenberg; Shirley Barry, Mary Pat Hergott; Raphael Reitzel, all deceased members of the Reitzel, Blacklock, Sheerwood and Patterson families, souls in purgatory; John J. Basler, Jackie Morrissey; Deceased members of the Lamers, Strauss, Lautenbach, Rittner and Griesshaber families; Deceased members of the Flynn, Comiskey, Carey, Ford, Bergin, Frehe, Amadei, Flanagan, O'Connor, Walsh, O'Brien, King families, Guy Trottier, William McIntosh, Brian Lautenschlager, Ruth Thoman, Jave Viveen ; David Grzesiak, Walter, Anne, George, Anna Grzesiak, Ivan, Jennie, Cornelius, Ephrazinia Kubrak, Anna, John, Jr. John Kowalyk, Demeter & Helen Bachura, John & Mary Chamaschuk, Michael Ziegler, William Cavanagh, Arona Fox-Allen, Hyllary Fox, Wayne Donahue, Cecilia O'Quinn, Wendy Briere, Zofia Baranowska, Gene Buencamins, Emil & Helen Chwalyk, Sue & Alex Weninger, Jamie Doerring, Brian Miller, Valorie Brown, Tommy Thomson, Edith & Mike Hrabok;

**Mass for them is offered today, April 20 at 10:00 A.M.
May God bless you for your generous donations.**

NIEDZIELA MIŁOSIĘRDZIA BOŻEGO - 27 KWIECIEŃ

Nabożeństwo - godz. 3:00 po południu. Zapraszamy wszystkich czcicieli Miłosierdzia Bożego. Niech nasza adoracja i wspólna modlitwa pomogą nam zgłębić ogrom Bożego Miłosierdzia i oddać Jemu należny kult. W tym dniu można uzyskać odpust zupełny pod zwykłymi warunkami (spowiedź, komunie św., modlitwa w intencjach Ojca Świętego).

Bóg nikomu miłosierdzia swego nie odmówi. Niebo i ziemia może się odmienić, ale nie wyczerpie się Miłosierdzie Boże.



WESOŁEGO ALLELUJA!

*W Dzień Zmartwychwstania Pana
Stańmy przed pustym grobem,
by w świetle Bożej Chwały
ujrzeć siebie nieśmiertelnych, czerpiących ze
Źródła Miłosierdzia.*

*Z okazji świąt Zmartwychwstania Pańskiego
życzymy, aby Chrystus Zwycięzca Śmierci,
pomnażał w Was wiarę, ożywił serca miłością
obdarzył radością i nadzieją niezniszczalnego
życia wiecznego.*

Życzą Wasi Duszpasterze



Kwiaty na Wielkanoc zostały ofiarowane jako dar miłości i modlitwy za zmarłych:

Aleksander Matuszyński; Zmarli Bezimienni; Zmarli z rodz. Kunka i Armacki; Zmarli z rodz. Chudzik; Z rodz. Domagała i Ratajczak; Antonina, Tadeusz Stanek, Irena, Stanisław Kopera; Irena, Jan Ochiński, dusze w czyśćcu cierpiące; Frania Aplas; Julia, Janusz Karczewski, Czesław, Czesława Niedźwiedzki, Ralph Finlayson, Marianna Grzywaczewska, Helena, Tadeusz, Wiktor Adamczyk, Władysław Gołębiowski; Władysława, Edward Rygiel, Józef Telesz; Maria Podgórska, S.Z.J. Adamowski, R.L. Bułka, M. Chwastyk, G.K. Rynkiewicz, A.W. Lipczyński, B. Barciś; Sabina, Czesław, Romuald Przybyłowski, Halina, Józef, Małgorzata, Antoni Płaczek i pozostali zmarli z obydwu stron; zmarli z rodz. Dziura i Chołda; Stanisława, Antoni Wenderlich, Zdzisława Czaj, Mirosław Roszczyk, Stefan Drzazga, Kazimierz Majda; zmarli z rodzin: Koryciński, Bartoszewski, Nowak, Matusak, Sucharski, Kapuściński; Teresa Kamieniak, Józef, Władysława, Michalina, Andrzej Jajus, z rodz. Jajus i Woś, Jan, Zofia, Paulina, Jan Jaroszewski, Anna, Aleksander Łucki, Katarzyna, Marcin Woś, Helena, Stanisław Jarzyński; Andrzej, Tekla Mazur i zmarłe rodzeństwo, Jan Dolat, zmarli z rodz. Dolat, Bronisława, Mary Ann Plachta i Stanisław Plachta; Maria, Franciszek Król, Anna, Józef Michniak; Felicja, Stanisław, Krystyna, Czesław Pel, Emilia i Mieczysław Ramenda, Władysława Ziembicka, Jadwiga Flight; Z rodziny Robczuk i Sadowski; Eugenia, Józef, Helena Maślanek, Jewdokja, Antoni, Ryszard Staromłyński, Zbysio, Agnieszka Kuśmierczyk, Kazimierz Buczek, Danuta, Ryszard Gruszczyński, Janusz Mirowski, Wiesława, Ryszard Zębik, Aleksandra Nastaj; Z rodzin: Karwowski, Kornecki, Mikołaj, Jaglarz, Przestrzelski, Witz, Jędrzejczyk, Targosz, Gawlik, Kleczkowski, Jadwiga Flight; Anna, Aleksander, Jan, Stanisław, Jarosław Ołdakowski, Stanisław, Janina Marczykowski, Genowefa, Stanisław Dąbrowski, Wiesław, Czesław Żelazny, Beata, Wiesława



Sierżputowska, Franciszek Dręzek, Kazimierz Kaczorek, Aleksandra Nastaj, z rodzin: Ołdakowski, Żelazny i Dręzek; Urszula, Waław Marcinkowski, Józefa, Grzegorz Wajda, Irena Ulanowska, Alfons Kerner; Z rodzin: Bednarek, Bielakiewicz i Ból; Genowefa, Czesław Kamasiński, Jadwiga Flight; Anna Płomińska, Gertruda, Zygmunt Widera, Jan Barszcz i rodzice, Jadwiga, Anna, Emil Płomiński, Anna, Józef Waloszek, Gertruda, Alojzy Widera, z rodziny Płomiński, Wasylewicz, Widera, Waloszek, Gonsior, Bubięło, Tutka, Kędzior, Noga, Bożek; Zmarli z rodzin: Karkowski, Kowalczyk, Uglik, Włodarczyk, Strzałkowska; Marianna, Józef Magolon, Józef Głowik; Z rodzin: Bień, Wieczorek, Jeliński, Borowiec, Pajor, Tkacz, Łączek, Malik, Boczar; Edward, Teresa Gromek, Friedrich i Helga Pichler; Jadwiga Klebańska, Marcin Majerski, Maria Gawęda, Jan Gałuszka; Emil Bieńko, z rodz. Bieńko i Grochowski; Józef, Danusia, Andrzej, Józefa Pluta, Zygmunt, Stefania, Witold, Janina, Włodzimierz, Barbara Cabaj, Elizabeth Freeman, Ks. Franciszek Pluta, Ks. Jan Pluta, Janina, Lucjan Walczak, Stanisław, Walentyna Olejarczyk, Marta, Edward Musiał, Wanda Wójcicka, Marysia, Norbert Kraszewski, z rodz. Pluta, Cabaj, Bugajski, Borla, Freeman, dusze w czyśćcu cierpiące; Józefa, Zofia, Stanisław Kozioł, Wiktoria, Janina, Sylek Orłowski; Anna, Jadwiga, Anna, Alicja, Emil, Andrzej, Halina Płomiński, Kazimierz, Tadeusz, Ryszard, Helena Szkuclarek, Helena Moczulska, Jerzy Woźniak; Ewa Putro, Wiesława, Marian Przybyłowski, Helena, Jakub Śledziński, Mike Holt, z rodziny Ozorka i Rams, dusze w czyśćcu cierpiące; Z rodzin: Wereski, Pilecki, Głodowski, ciocia Janka; Z rodziny Sochoń i Dziegielewski; Helena, Kazimierz Mucha, Alicja Jęcz, Iwona, Stanisław, Genowefa, Joanna, Robert Jankowski, Janina, Marceli Rencz, Danuta Marzęda, Małgorza, Józef Dudzik, Stanisław, Lidia Palczewski, Krystyna Marek Piątek; Jadwiga Kiełczykowski, Anna Wojciechowski, Marcin Majerski; Henryk Gadzina; Jan, Maria Sabiniak, Stefan, Stefania Szymański; Z rodzin: Murach i Prot; Krzysztof, Wanda, Władysław Chwedczuk, Helena, Kazimierz Bączek; Z rodzin: Kosakowski, Domżański, Chachulski; Zofia Walach, Włodzimierz Hamulak, Ida Rode, Maria i Zenon Straszak; Stefania, Antoni Pluchowski, Maria i Stefan Fajferek oraz zmarli z obu rodzin; Z rodzin: Wszyńskich i Chlebanowskich, Teresa i Wiktor Hermaszuk; Maria, Stanisław Kalman, Anna Jakubowska, Nadzieja Kosobuk, Janina, Zygmunt, Zdzisław Hermanowski, Janina, Edward Gliszczyński, Henryk Strupiński, Maria Łogmin, z rodziny Cieśluk, Cieślukowski, Gliszczyński, Leszczyński; Eugenia, Aleksander, Zdzisław, Stanisław, Henryka Rymuza, Martyna, Marian, pani Ania, Kryisia, Wanda, koleżanki, koledzy, Andżelika, z rodziny Gałęcki i Kucharski; Helena, Zofia, Władysław Mosiądz; Bogusława, Maria, Mieczysław Dąbkowski, Witold, Edward, Jadwiga Wit, Anna, Seweryn Chojnacki, Józef Karolak; Janina Magolon; Zmarli z rodziny Jędraszczyk;

Msza Św. za powyższych zmarłych będzie odprawiona dzisiaj, 20 kwietnia o godz. 11:30 rano. Wszystkim ofiarodawcom składamy serdeczne Bóg zapłać.



ARCYBRACTWO MATEK CHRZEŚCIJAŃSKICH

zaprasza swoje członkinie w niedzielę, 27 kwietnia na Mszę Św. o godz. 11:30 / śniadanie wielkanocne i zebranie.

KAZIMIERZ NEGA
 Certified General Accountant
 Professional Service with a personal touch
 • Income tax preparation (osoby prywatne, biznesy i korporacje)
 • Accounting: Payroll, GST, PST, sprawozdania finansowe
 • Konsultacje w zakresie inwestycji (RRSP, RESP), prawa podatkowego i przygotowania długoterminowej strategii podatkowej (Tax strategy)
 26 Dean's Gate Court
519-722-6688

Osteopathic Manual Therapy
ANDRZEJ BUGIEL, M.Ph.R., PT, M.OMSc
 Registered Physiotherapist, Osteopath
 Goldworthy Wellness Centre
 168 Lexington Ct. Waterloo
519-886-4814

CARIMEX
 Full Service & Tire Center
 150 cars to choose
 E-Tested & Certified
 170 Weber St. S. 519-342-2613
www.carimex.ca


BJM TAX SERVICE INC.
BOLEK MAGOLON
 Accounting • Financial Statements
 Bookkeeping • Payroll Services
 Personal & Corporate Tax Returns
 • Self-Employed & Commission Sales
 • Partnership • Rental Property
 • HST Returns
 659 Beechwood Dr. Waterloo
www.bjmtax.ca 519-747-0368

CANADIAN METAL ROOF MANUFACTURING LTD. Polska Firma

SAVE UP TO 40% On Energy Costs! • FACTORY DIRECT
 • LIFETIME WARRANTY

FINANCING AVAILABLE NEW HAMBURG, ON.
519-224-3433 canmetroof.com

REPAIRS-INSTALLATION
 Gas-Mid & High Efficiency
 Furnaces and Central Air
 Conditioning Systems
Janusz Gilarski
226-240-9090 Cell: 519-404-1010

DENTAL HYGIENE ON KING

Dr. Don Noble
Kamila Malec RRDH
Piotr Malec RRDH
 940 King St. W., Kitchener
519-578-6374

ZOFIA ADAMCZYK, M.B.A.
 Income Tax & Business Consulting
 • Personal, Small Business, Corporate
 • Accounting, Payroll, PST, GST, E-File
 • Corporate & Individual Tax Planning
 • Compliance with Government Legislation
 • Pre & Retirement Planning
45 Bettley Cres., Kitchener
519-749-0842

ANIA HILL
 Sales Representative
EXPERIENCE MATTERS
 (over 30 years!)
519-591-0005
 PROPERTY SALE/PURCHASE
 FREE: Home Evaluation
 Home Staging
RE/MAX TwinCity
p.ania@rogers.com



MACIEJ (MATT) MILCZARCZYK
 Adwokat / Notariusz
 104 Scott St., Kitchener
519-579-2333

www.roofman.com
519 744-3830
Roofman Inc.

FAREWELL FLOWERS
 BOUQUETS, FLORAL ARRANGEMENTS
519-498-5580
 Farewell.Flowers.Business@gmail.com

THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!




TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 1-800-268-2637

DR. ANDRZEJ CARUK
 INTERNATIONAL CHIROPRACTIC ORTHOPEDIST
 SINCE 1984
 • Back, Neck, Extremity & Pregnancy Related Pains; Headaches; Scolioses; etc.
 • Foot Orthotics for Foot/Leg & Spinal Afflictions
 • Children plus Sports Injuries
 • Chiropractor for the Toronto 2015 Pan/Parapan American Games
519-579-0020
 376 Victoria St. N. Unit B, Kitchener, ON

GLOGOWSKI euro food
 403 Highland Road West Kitchener
519-584-7190
 We invite you to check our selection

Wanda Guzowski, Broker
 PEAK REALTY Ltd, Brokerage
 NIERUCHOMOSCI: Kupno - Sprzedaz
519-577-0043
 wandaguzowski@gmail.com

Shopping Locally Saves Gas



Amy Clements-Cortes, PhD
 Wedding Singer
 Music & Psychotherapy Services
519-897-3613
 notesbyamy.com

CYCLE & FITNESS
 Pro. Sales & Service
 2055 Dufferin St. (Toronto)
416-652-0080
 131 Strange St. (Kitchener)
519-208-5080
ZIGGY Martuzalski Owner/Pl. Pro Cyclist

IT'S WISE TO ADVERTISE!

PEAK REALTY LTD
 BROKERAGE
 Free no obligation evaluation
ZADZWON DZIS!



BKK LAW
 PERSONAL INJURY & DISABILITY LAW FIRM
Bozena Kordasiewicz
519-914-5195 info@bkklaw.ca
 Service in English & Polish

Henry Walser FUNERAL HOME LTD.
 AN INDEPENDENT FAMILY - OWNED FUNERAL HOME
 507 FREDERICK ST. (at expressway)
519-749-8167

ERB GOOD FAMILY FUNERAL HOME
 Proud to be Family Owned & Independently Operated
 Since 1946
 171 King St. S. Waterloo
519.745.8445
www.erbgood.com

Red and White Realty Inc.
 Free Services / Darmowe usługi
 - Home evaluation
 - Staging consultation
 - Buyers' representation
OrlowTeam

SMILE CARE DENTAL
www.SmileCareDental.ca
519-740-3884
 209 Pinebush Rd.
 Cambridge
 (Highway 401 and Franklin)



DR. ADAM SZYMCZAK
 • mówię po polsku
 • 20 years of experience as a dentist
 • graduate of University of Toronto
 • complete dental care
 • full reconstructions, all phases of dental implants, dental work while you sleep...
 • payment plans available

Hair Looks
 Specializing in Perms, Colours and Style Cuts for the whole family.
Krystyna Ochinski
 215 Louisa St. **519-743-5931**

Woynarski Szymura Kelly LLP
Natalie Oleksinski
 Adwokat / Lawyer
519-620-1162
 www.woynarski.ca

Julia Orłowska
 Realtor
226-899-3307
 Ottawa Valley (Kaszuby)


George Jurek Orłowski
 Broker
226-220-5226
 Waterloo & GTA Region

REALTOR®
 with blessings eXp Realty, Brokerage
MARTIN ORWINSKI
 REPRESENTING YOUR ESSENTIAL REAL ESTATE NEEDS

MORTGAGE AGENT
 M22003960 Search Mortgage Corp. 12652
647 961 9956 po polsku martin.orwinski@essential.estate

BK AUTO ELECTRIC & MECHANICAL SERVICE
 Air conditioning • Brakes
 Electrical Wiring • Steering & Suspension
 Shocks & Struts • Computerized Diagnostics
 Tune Ups • Timing Belts
 Alternator & Starter etc.
 101 Bedford Rd., #1
Greg - Licensed Mechanic
519-743-9086


Cambridge Hwy 401
 Pinebush Rd
 Franklin
 Townline



PRIMERICA®
 TOTAL FINANCIAL SOLUTIONS TO YOUR EVERY DAY PROBLEMS:
 - Income Protection
 - Asset Management
 - Debt Management

Paul Galecki
 96 Rankin St
 Waterloo
519-747-3636 x25

READER'S CHOICE 2012
 Mutual Funds offered through FPLS Investments Canada Ltd. Mutual Fund Dealer
 Life Insurance offered by Primerica Life Insurance Company of Canada
 Visit us at **www.primerica.com/Galecki**



Remember...
 Let our advertisers know you saw their ad here.

